

The Stéfani gravity water filters are certificated by INMETRO (National Institute of Metrology, Quality and Technology – from Brazil) in drinking water filtration to retain particles, reduce the chlorine amount, and eliminate bacteria, according to the following ratings, besides not exceeding none of the parameters of the table 4 below:

Table 1 – Rank of efficiency for particle retention



Class (P)	Particle size µm
A	≥ 0,5 up to < 1
B	≥ 1 up to < 5
C	≥ 5 up to < 15
D	≥ 15 up to < 30
E	≥ 30 up to < 50
F	≥ 50 up to < 80

Table 2 – Rate of the equipment for the removal efficiency of free chlorine



Efficiency on the free chlorine reduction ≥ 75%
Yes

Table 3 – Criterion for evaluation of bacteriological efficiency

Contaminant	Initial concentration of the bacteria on water (CFU*/100 mL)	Result
<i>Escherichia coli</i> ATCC 11229	Minimum, 1×10^5 Maximum, 9×10^6	Minimum reduction of 2 logs

*CFU: Colony Forming Unit

Table 4 – Maximum limit of extractable concentration

Parameter	Maximum value allowed
Aluminium	0,2 mg/L
Ammonia (as NH ₃)	1,5 mg/L
Antimony	0,005 mg/L
Arsenic	0,01 mg/L
Bromate	0,01 mg/L
Cadmium	0,005 mg/L
Lead	0,01 mg/L
Chloride	250 mg/L
Copper	2 mg/L
Apparent color	15 uH ^a
Total chrome	0,05 mg/L
Di (2-ethylhexyl)	8 µg/L
Hardness	500 mg/L
Ethylbenzene	0,2 mg/L
Iron	0,3 mg/L
Manganese	0,1 mg/L
Monochlorobenzene	0,12 mg/L
pH	6,0 a 9,5
Silver	0,1 mg/L
Sodium	200 mg/L
Total dissolved solids	1.000 mg/L
Sulfate	250 mg/L
Hydrogen sulfide	0,1 mg/L
Surfactants	0,5 mg/L
Toluene	0,17 mg/L
Trihalomethanes	0,1 mg/L
Turbidity	5 UT ^b
Xylene	0,3 mg/L
Zinc	5 mg/L

^a Hazen Unit(mg Pt-Co/L)

^b Turbidity unit

Autorização para o Uso do Selo da Identificação da Conformidade

Authorization for the Use of Conformity Identification Seal

Autorización para el Uso del Sello de Identificación de la Conformidad

1186/08

Número: CE.AMG.2836/06

Number/Numero

Emissão: 20/06/2008

Issue/Emisión

Produto: **Aparelho para Melhoria da Qualidade da Água**

Product/Producto

Validade: 11/01/2010

Validity/Validez

Solicitante/Endereço:

Requester - Address / Solicitante - Dirección

CERÂMICA STEFANI S.A.
CNPJ:50.377.159/0001-06
Av. Major Hilário Tavares Pinheiro, 1388
14871-900 - Jaboticabal - SP

Fabricante/Endereço:

Manufacturer - Address / Fabricador - Dirección

CERÂMICA STEFANI S.A.
Brasil

Condições em que esta Licença é emitida

Conditions of issue / Condiciones de Expedición

Norma Aplicável

Applicable Standard / Norma Aplicable

NBR 15176: 2004 - Aparelho para Melhoria da Qualidade da Água para Uso Doméstico - Aparelho por Gravidade, Portaria 93 - de 12 de março

Laboratório de Ensaio:

Testing Laboratory / Laboratorio de Ensayo

CCDM/UFSCAR - FUNDAÇÃO DE APOIO INST. AO DESENV. CIENTÍFICO E TECNOLÓGICO - Aparelhos para Melhoria da Qualidade da água, L. A. FALCÃO BAUER C. T. C. Q. LTDA. - Laboratório de Ensaio

Nº do Relatório

Test Report Number / Num. del Informe de Ensayo

REN (2916/2007, 1110/2008) AQ08-00028(Rev01), QUI/156.932/08 Nº149083/178433/2008-FIB

Informações Complementares:

Additional Information / Informaciones Complementares

ESTA LICENÇA É VÁLIDA:

Esta Licença para o Uso da Marca de Conformidade está vinculada ao contrato n.º **CE.AMG.2836/06**, à realização da manutenção da certificação anual;

Marca	Modelo	Descrição
Stéfani	Filtro São João Premium	Filtro de argila por gravidade com vela, nos volumes 4, 6, 8 e 10 litros
Stéfani	Filtro São João	Filtro de argila por gravidade com vela, nos volumes 4, 5, 6, 8, 10 e 16 litros




Paulo A N Spinosa
Gerente Geral


Roberto José Falcão Bauer
Diretor Presidente



Universidad de Costa Rica
Ciudad Universitaria Rodrigo Facio
Centro de Investigación en Contaminación Ambiental
 Permiso Sanitario de Funcionamiento del Ministerio de Salud No. 159-06 vigente hasta 04-2011
 Laboratorio de Calidad de Aguas
REPORTE DE ANÁLISIS



Solicitante: MURILLO Y CORRALES, S.A.
Solicitado por: SR. RONALD CORRALES
Teléfono / Fax: 220-7218 (834-6307) / 433-5273
Dirección del Cliente: El Coyol, Alajuela
Cotización No.: COT-0135-2007
Muestreado por: Ing. Agr. Melvin Alpízar M. (CICA)
Número de muestras: dos
Fecha y hora del muestreo: 22 de Febrero del 2007 / 8:20 a.m.
Fecha de Ingreso al Laboratorio: 22 de Febrero del 2007
Fecha de Emisión del Reporte: 4 de Mayo del 2007

REPORTE DE ANÁLISIS LCA-0063-2007

Resultados en la siguiente página

NOTAS:

- 1) Los resultados de este informe son exclusivos para el análisis realizado a las **Muestras: 1** de agua de pozo artesanal del Sr. Rafael Méndez tomada a la salida de la bomba, antes de tratarse con el sistema de purificación (antes del filtro) y **Muestra: 2** de agua de pozo artesanal del Sr. Rafael Méndez tomada a la salida de la bomba, después de tratarse con el sistema de purificación (después del filtro).
- 2) La **Muestra 1** es una muestra simple.
- 3) Las incertidumbres corresponden a incertidumbres expandidas con un factor de cobertura de 2 (k=2) lo cual da un nivel de confianza del 95%.
- 4) Métodos de Análisis Químico Ambientales (MAQA) realizados de acuerdo con: American Public Health Association, American Water Works Association, Water Environment Federation. "Standard Methods for the Examination of Water and Wastewater". 20^a. Edición. 1998.

Alcalinidad	MAQA 6/08	Nitratos, Sulfatos	MAQA 20/08
Calcio	MAQA 9/08	Olor	MAQA 21/05
Cloro Residual	MAQA 36/01	pH	MAQA 24/04
Color	MAQA 34/01	Sabor	MAQA 22/04
Conductividad	MAQA 29/04	Turbiedad.....	MAQA 28/04
Dureza Total	MAQA 13/06		

- 5) Documento confidencial para uso de **MURILLO Y CORRALES, S.A.** No puede reproducirse parcialmente sin autorización del Laboratorio.
- 6) Las muestras a que se refiere este reporte se mantendrán en custodia por 15 días luego de la emisión de este informe. Concluido este período se desecharán.

----- Última línea -----

Unidad de Aseguramiento de Calidad

Wilson Beita Sandí, B. Sc.
 Laboratorio Calidad de Aguas



REPORTE DE ANÁLISIS LCA-0063-2007

Análisis	Unidad	Muestra 1	Muestra 2	*Valor Recomendado	*Valor Máximo
Alcalinidad Parcial	mg CO ₃ ²⁻ /L	< 1,6	< 1,6	---	---
Alcalinidad Total	mg HCO ₃ ⁻ /L	263,84 ± 0,70	179,52 ± 0,55	---	---
Aluminio	mg Al/L	0,0447 ± 0,0055	0,0417 ± 0,0054	0,2	---
Cadmio	mg Cd/L	0,00308 ± 0,00024	0,00076 ± 0,00023	---	0,003
Calcio	mg Ca ²⁺ /L	68,32 ± 0,55	53,76 ± 0,45	100	---
Cloro Residual	mg Cl ₂ /L	0,50 ± 0,05	0,0	0,3	0,6
Cobre	mg Cu/L	2,560 ± 0,057	< 0,15	1,0	2,0
Color	mg/L (U-Pt-Co)	0	0	5	15
Conductividad	μS/cm	432,4 ± 3,1	338,6 ± 2,4	400	---
Dureza Total	mg CaCO ₃ /L	221,1 ± 1,7	148,1 ± 1,2	400	500
Hierro	mg Fe/L	2,06 ± 0,11	< 0,093	---	0,3
Manganeso	mg Mn/L	0,984 ± 0,014	< 0,045	0,1	0,5
Nitratos	mg NO ₃ ⁻ /L	10,63 ± 0,23	< 0,80	25	50
Olor	---	Aceptable	Aceptable	Aceptable	Aceptable
pH	pH a 20,0°C	7,71 ± 0,02	8,01 ± 0,02	6,5	8,5
Plomo	mg Pb/L	0,0140 ± 0,0014	0,0056 ± 0,0014	---	0,01
Potasio	mg K ⁺ /L	10,30 ± 0,40	< 0,89	---	10
Sabor	---	Aceptable	Aceptable	Aceptable	Aceptable
Sodio	mg Na ⁺ /L	10,18 ± 0,34	0,74 ± 0,37	25	200
Sulfatos	mg SO ₄ ²⁻ /L	9,60 ± 0,19	2,92 ± 0,19	25	250
Turbiedad	UNT	70,5 ± 1,6	3,06 ± 0,07	1	5
Zinc	mg Zn/L	0,539 ± 0,017	< 0,091	---	3,0

(*) Decreto 32327-S Reglamento para la Calidad del Agua Potable, publicado en La Gaceta No. 84 del 3 de Mayo del 2005.

----- Última línea -----

Certificado de Conformidade
Certificate of Conformity

Equipamentos para Consumo de Água

Nº 02578-1G(2)/2017

Emissão / Issue:
13/07/2017

Revisão / Review: 00

Validade / Validity:
12/07/2022

Solicitante:
Requester:

CERAMICA STEFANI S.A.

CNPJ: 50.377.159/0001-06

Av. Major Hilário Tavares Pinheiro, 1388 - Sorocabano
CEP: 14871-900 - Jaboticabal - SP - Brasil

Fabricante:
Manufacturer:

CERAMICA STEFANI S.A.

CNPJ: 50.377.159/0001-06

Av. Major Hilário Tavares Pinheiro, 1388 - Sorocabano
CEP: 14871-900 - Jaboticabal - SP - Brasil

Este certificado foi emitido conforme:
This certificates was issued in compliance with:

Portaria Inmetro nº 344, de 22 de julho de 2014

NORMA APLICÁVEL:
Applicable Standard:

RTQ - Portaria Inmetro nº 394, de 25 de agosto de 2014
ABNT NBR 16098:2012

Modelo de Certificação:
Certification Model:

Modelo 5

Data da Auditoria
Date of audit:

08 e 09 /06/2017



Péricles Arilho
Gerente Executivo
Executive Manager

Instituto Falcão Bauer da Qualidade

A validade deste Certificado de Conformidade está atrelada à realização das avaliações de manutenção e tratamento de possíveis não conformidades de acordo com as orientações do OCP previstas no RAC específico. Para verificação da condição atualizada de regularidade deste Certificado de Conformidade deve ser consultado o banco de dados do Inmetro.

The validity of this Certificate of Conformity is tied to evaluations of maintenance and treatment of possible non-conformities according to OCP guidelines provided in specific RAC. For verification of the condition of regularity of this Certificate of Conformity should be consulted the INMETRO database.

Certificado de Conformidade Certificate of Conformity

Equipamentos para Consumo de Água

Nº 02578-1G(2)/2017

Emissão / Issue:
13/07/2017

Revisão / Review: 00

Validade / Validity:
12/07/2022

Laboratório de Ensaio <i>Testing Laboratory</i>	Relatório de Ensaio <i>Testing Report</i>	Data de Emissão <i>Issue Date</i>
CCDM/UFSCAR - FUNDAÇÃO DE APOIO INST. AO DESENV. CIENTÍFICO E TECNOLÓGICO	LabFil17-000044	09/06/2017

Produto Certificado
Certified Product

Família: 1G(2)

Modelo	Marca	Código de Barras	Descrição
Advance Plus 04L - 1 Elemento Filtrante	Stefani	7896877476146	Família 1G(2) Aparelho por Gravidade - POU Retenção de Partículas Classe C Com Redução de Cloro Com Eficiência Bacteriológica
Advance Plus 06L - 1 Elemento Filtrante		7896877476160	
Advance Plus 08L - 2 Elementos Filtrantes		7896877476184	
Advance Plus 10L - 3 Elementos Filtrantes		7896877476191	
São João Classic 05L - 1 Elemento Filtrante		7896877477259	
São João Classic 06L - 1 Elemento Filtrante		7896877477266	
São João Classic 08L - 2 Elementos Filtrantes		7896877477280	

Informações Adicionais
Additional Information

N/A

Histórico de Revisões
Revision Description

nº rev.	Data / Date	Alteração / Alteration



Certificação de Produto



OCP 0003




Manaus, 9 de Abril de 2013

AOS CLIENTES,

A Videolar, por meio desta, representa e garante que todos os produtos fornecidos por esta (Resina de Poliestireno HIPS/GPPS), estão isentos da substância listada abaixo, não fazendo parte da formulação do produto:

- BISFENOL A (BPA - CAS 80-05-7)

Atenciosamente,



Alessandro da Silva Trindade
Gerente Industrial
Videolar S/A - Unid. IV

Alessandro da Silva Trindade - Engº Químico CRQ 14300122 – XIV Reg.

VIDEOLAR S/A

Gerente Industrial / Unidade IV

Endereço: Avenida Abiurana, 1616 – Distrito Industrial – CEP 69075-010

Manaus/Amazonas/Brasil

Tel.: 55 92 2101-7801

Fax: 55 92 2101-7814

E-mail: alessandro.trindade@videolar.com

Institucional: www.videolar.com.br

Comércio Eletrônico: www.videolar.com

Manaus, 13 de julho de 2015

Aos Clientes,

A Videolar, por meio desta, representa e garante que todos os produtos fornecidos (Resina de Poliestireno HIPS/GPPS), estão isentos das substâncias abaixo relacionadas em sua composição:

- BISFENOL A ou BPA (CAS 80-05-7)
- BISFENOL S ou BPS (CAS 80-09-1)
- BISFENOL F ou BPF (CAS 620-92-8)



Alessandro da Silva Trindade
Gerente Industrial
Videolar S/A - Unid. IV

Alessandro da Silva Trindade – Eng.º Químico CRQ 14300122 – XVI Reg

VIDEOLAR S/A

Gerente Industrial / Unidade IV

Endereço: Avenida Abiurana, 1616 – Distrito Industrial

Tel.: +55 92 2101-7801

Fax: +55 92 2101-7814

Cel: +55 92 9473-9988

E-mail: alessandro.trindade@videolar.com

Institucional: www.videolar.com.br

VIDEOLAR

Unidade I
Avenida Torquato Tapajós, 5555 – Tarumã
69041-025 – Manaus – AM – Brasil
Telefone: (+55 92) 3878-9000
Fax: (+55 92) 3615-3663

Unidade II
Avenida Solimões, 505 – Distrito Industrial
69075-200 – Manaus – AM – Brasil
Telefone: (+55 92) 2101-7600
Fax: (+55 92) 2101-7689

Unidade III
Avenida Tamboré, 25 – Alphaville
06460-000 – Barueri – SP – Brasil
Telefone: (+55 11) 4197-7000
Fax: (+55 11) 4197-7047

Unidade IV
Avenida Abiurana, 1616 – Distrito Industrial
69075-010 – Manaus – AM – Brasil
Telefone: (+55 92) 2101-7800
Fax: (+55 92) 2101-7814

Unidade Açaí
Avenida Açaí, 287 – Distrito Industrial
69075-020 – Manaus – AM – Brasil
Telefone: (+55 92) 2101-7500
Fax: (+55 92) 2101-7521

RELATÓRIO DE ENSAIO**APARELHOS PARA MELHORIA DA QUALIDADE DA ÁGUA****ENSAIOS DIVERSOS**

INTERESSADO: CERAMICA STEFANI S.A.
Av. Major Hilário Tavares Pinheiro, 1388 – Sorocabano
14871-900 – Jaboticabal – SP
Ref.: 130.134

1. IDENTIFICAÇÃO DA AMOSTRA

Amostra(s) recebida(s) pelo laboratório em 10/07/2019.
Ensaio: Desenvolvimento

DESCRIÇÃO	FAMÍLIA	QUANTIDADE ENSAIADA
Stefani Flex Branco 6L – 1 Vela – Export – Filtro de Água por Gravidade	N/I	01

Classificação: POU – Aparelho por gravidade
Pressão: ---
Vazão: ----L/h
Vida útil: 500L
Descarte: 12L
Volume interno: 6L
Classe: A

Identificação interna L-0284334

Foto 01: Amostra (s) ensaiada (s)

2. METODOLOGIAS / ESPECIFICAÇÕES

ABNT NBR 16098:2012 Item 4.5.5 e Anexo G
Portaria INMETRO no 394 de 25/08/2014 – Anexo C, itens 5 e 6.
PE-QUI.404

3. RESULTADOS OBTIDOS

3.1. Verificação da Retenção de Chumbo

INÍCIO DA VIDA ÚTIL (mg/L)		RETENÇÃO	FINAL DA VIDA ÚTIL (mg/L)		RETENÇÃO
Concentração Inicial	Concentração Final	% Inicial	Concentração Inicial	Concentração Final	% Final
1,120	0,046	95,82	1,107	0,011	99,00
% MÉDIA DE RETENÇÃO		97,41			

4. DATAS DOS ENSAIOS

Ensaios realizados em: 06/08/2019 à 30/08/2019.

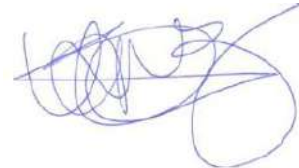
São Paulo, 19 de Setembro de 2019.

L.A. FALCÃO BAUER LTDA
Centro Tecnológico de Controle da Qualidade



ELCIO GUSMÃO GONÇALVES SOUSA
TÉCNICO DE LABORATÓRIO
CREA Nº 5070413695

L.A. FALCÃO BAUER LTDA
Centro Tecnológico de Controle da Qualidade



KARINA CRUZ
GERENTE DE UNIDADE
CRQ nº 04161647

Os Filtros Stéfani por gravidade são certificados pelo INMETRO (Instituto Nacional de Metrologia, Qualidade e Tecnologia - do Brasil) na filtragem de água potável para reter partículas, reduzir a quantidade de cloro, e eliminar bactérias, de acordo com as classificações abaixo, além de não superar o valor máximo de nenhum dos parâmetros da tabela 4 abaixo:

Tabela 1 – Classificação quanto à eficiência de retenção de partículas



Classe	Tamanho de partícula μm
A	$\geq 0,5$ até < 1
B	≥ 1 até < 5
C	≥ 5 até < 15
D	≥ 15 até < 30
E	≥ 30 até < 50
F	≥ 50 até < 80

Tabela 2 – Classificação do aparelho quanto à eficiência de redução de cloro livre



Eficiente na redução de cloro livre $\geq 75\%$
Sim

Tabela 3 – Critério para avaliação de eficiência bacteriológica

Contaminante	Concentração inicial da bactéria na água (UFC*/100 mL)	Resultado
<i>Escherichia coli</i> ATCC 11229	Mínimo, 1×10^5 Máximo, 9×10^6	Redução mínima de 2 logs

*UFC: Unidade Formadora de Colônia

Tabela 4 – Limite máximo de concentração de extraíveis

Parâmetro	Valor máximo permitido
Alumínio	0,2 mg/L
Amônia (como NH ₃)	1,5 mg/L
Antimônio	0,005 mg/L
Arsênio	0,01 mg/L
Bromato	0,01 mg/L
Cádmio	0,005 mg/L
Chumbo	0,01 mg/L
Cloreto	250 mg/L
Cobre	2 mg/L
Cor aparente	15 uH ^a
Cromo total	0,05 mg/L
Di(2-etilhexil) ftalatos	8 µg/L
Dureza	500 mg/L
Etilbenzeno	0,2 mg/L
Ferro	0,3 mg/L
Manganês	0,1 mg/L
Monoclorobenzeno	0,12 mg/L
pH	6,0 a 9,5
Prata	0,1 mg/L
Sódio	200 mg/L
Sólidos dissolvidos totais	1.000 mg/L
Sulfato	250 mg/L
Sulfeto de hidrogênio	0,1 mg/L
Surfactantes	0,5 mg/L
Tolueno	0,17 mg/L
Triálometanos	0,1 mg/L
Turbidez	5 UT ^b
Xileno	0,3 mg/L
Zinco	5 mg/L

^a Unidade Hazen (mg Pt-Co/L)

^b Unidade de Turbidez

Los Filtros Stéfani por gravedad son certificados por el INMETRO (Instituto Nacional de Metrología, Calidad y Tecnología – de Brasil) en la filtración de agua potable para retener partículas, reducir la cantidad de cloro y eliminar bacterias, de acuerdo con las clasificaciones abajo, además de no superar el valor máximo de ningún de los parámetros de la tabla 4 abajo:

Tabla 1 – Clasificación cuanto la eficiencia de retención de partículas



Clase	Tamaño de partícula µm
A	≥ 0,5 hasta < 1
B	≥ 1 hasta < 5
C	≥ 5 hasta < 15
D	≥ 15 hasta < 30
E	≥ 30 hasta < 50
F	≥ 50 hasta < 80

Tabla 2 – Clasificación del equipamiento cuanto la eficiencia de reducción de cloro libre



Eficiente en la reducción de cloro libre ≥ 75%
Sí

Tabla 3 – Criterios para la evaluación de eficiencia bacteriológica

Contaminante	Concentración inicial de la bacteria en el agua (UFC*/100 mL)	Resultado
<i>Escherichia coli</i> ATCC 11229	Mínimo, 1×10^5 Máximo, 9×10^6	Reducción mínima de 2 logs

*UFC: Unidad Formadora de Colonia

Tabla 4 – Límite máximo de concentración de extraíbles

Parámetro	El valor máximo permitido
Aluminio	0,2 mg/L
Amoníaco (como NH ₃)	1,5 mg/L
Antimonio	0,005 mg/L
Arsénico	0,01 mg/L
Bromato	0,01 mg/L
Cadmio	0,005 mg/L
Plomo	0,01 mg/L
Cloruro	250 mg/L
Cobre	2 mg/L
Color aparente	15 uH ^a
Cromo total	0,05 mg/L
Di (2-etilhexil) ftalatos	8 µg/L
Dureza	500 mg/L
Etilbenceno	0,2 mg/L
Hierro	0,3 mg/L
Manganeso	0,1 mg/L
Monoclorobenceno	0,12 mg/L
pH	6,0 a 9,5
Plata	0,1 mg/L
Sodio	200 mg/L
Total de sólidos disueltos	1.000 mg/L
Sulfato	250 mg/L
Sulfuro de hidrógeno	0,1 mg/L
Surfactantes	0,5 mg/L
Tolueno	0,17 mg/L
Trihalometanos	0,1 mg/L
Turbidez	5 UT ^b
Xileno	0,3 mg/L
Zinc	5 mg/L

^a Unidad Hazen (mg Pt-Co/L)

^b Unidad de Turbidez

Certificado de Conformidade Certificate of Conformity

Equipamentos para Consumo de Água

Nº 02578-1A(1)/2017

Emissão / Issue:
13/07/2017

Revisão / Review: 00

Validade / Validity:
12/07/2022

Solicitante:
Requester:

CERAMICA STEFANI S.A.

CNPJ: 05.377.159/0001-06
Av. Major Hilário Tavares Pinheiro, 1388 - Sorocabano
CEP: 14871-900 - Jaboticabal - SP - Brasil

Fabricante:
Manufacturer:

CERAMICA STEFANI S.A.

CNPJ: 05.377.159/0001-06
Av. Major Hilário Tavares Pinheiro, 1388 - Sorocabano
CEP: 14871-900 - Jaboticabal - SP - Brasil

Este certificado foi emitido conforme:
This certificates was issued in compliance with:

Portaria Inmetro nº 344, de 22 de julho de 2014

Norma Aplicável:
Applicable Standard:


RTQ - Portaria Inmetro nº 394, de 25 de agosto de 2014
ABNT NBR 16098:2012

Modelo de Certificação:
Certification Model:

Modelo 5

Data da Auditoria
Date of audit:

08 e 09 /06/2017



Péricles Arilho
Gerente Executivo
Executive Manager
Instituto Falcão Bauer da Qualidade

A validade deste Certificado de Conformidade está atrelada à realização das avaliações de manutenção e tratamento de possíveis não conformidades de acordo com as orientações do OCP previstas no RAC específico. Para verificação da condição atualizada de regularidade deste Certificado de Conformidade deve ser consultado o banco de dados do Inmetro.

The validity of this Certificate of Conformity is tied to evaluations of maintenance and treatment of possible non-conformities according to OCP guidelines provided in specific RAC. For verification of the condition of regularity of this Certificate of Conformity should be consulted the INMETRO database.

Certificado de Conformidade Certificate of Conformity

Equipamentos para Consumo de Água

Nº 02578-1A(1)/2017

Emissão / Issue:
13/07/2017

Revisão / Review: 00

Validade / Validity:
12/07/2022

Laboratório de Ensaio Testing Laboratory	Relatório de Ensaio Testing Report	Data de Emissão Issue Date
CCDM/UFSCAR - FUNDAÇÃO DE APOIO INST. AO DESENV. CIENTÍFICO E TECNOLÓGICO	LabFil17-000042	09/06/2017

Produto Certificado
Certified Product

Família: 1A(1)

Modelo	Marca	Código de Barras	Descrição
São João Premium 04L - 1 Elemento Filtrante	Stefani	7896877463108	Família 1A(1) Aparelho por Gravidade - POU Retenção de Partículas Classe C Sem Redução de Cloro Sem Eficiência Bacteriológica
São João Premium 06L - 2 Elementos Filtrantes		7896877463115	
São João Premium 08L - 3 Elementos Filtrantes		7896877463139	
São João Premium 10L - 4 Elementos Filtrantes		7896877463153	
São João Tradicional 04L - 1 Elemento Filtrante		7896877470106	
São João Tradicional 05L - 1 Elemento Filtrante		7896877470113	
São João Tradicional 06L - 1 Elemento Filtrantes		7896877470120	
São João Tradicional 08L - 2 Elementos Filtrantes		7896877470137	
São João Tradicional 10L - 3 Elementos Filtrantes		7896877470151	
São João Tradicional 13L - 4 Elementos Filtrantes		7896877470144	



Certificado de Conformidade *Certificate of Conformity*

Equipamentos para Consumo de Água

N° 02578-1A(1)/2017

Emissão / Issue:
13/07/2017

Revisão / Review: 00

Validade / Validity:
12/07/2022

Informações Adicionais *Adicional Information*

N/A

Histórico de Revisões *Revision Description*

n° rev.	Data / Date	Alteração / Alteration



Certificado de Conformidade Certificate of Conformity

Equipamentos para Consumo de Água

Nº 02578-1G(1)/2017

Emissão / Issue:
13/07/2017

Revisão / Review: 00

Validade / Validity:
12/07/2022

Solicitante:
Requester:

CERAMICA STEFANI S.A.

CNPJ: 50.377.159/0001-06
Av. Major Hilário Tavares Pinheiro, 1388 - Sorocabano
CEP: 14871-900 - Jaboticabal - SP - Brasil

Fabricante:
Manufacturer:

CERAMICA STEFANI S.A.

CNPJ: 50.377.159/0001-06
Av. Major Hilário Tavares Pinheiro, 1388 - Sorocabano
CEP: 14871-900 - Jaboticabal - SP - Brasil

Este certificado foi emitido conforme:
This certificate was issued in compliance with:

Portaria Inmetro nº 344, de 22 de julho de 2014

Norma Aplicável:
Applicable Standard:


RTQ - Portaria Inmetro nº 394, de 25 de agosto de 2014
ABNT NBR 16098:2012

Modelo de Certificação:
Certification Model:

Modelo 5

Data da Auditoria
Date of audit:

08 e 09 /06/2017



Péricles Arilho
Gerente Executivo
Executive Manager

Instituto Falcão Bauer da Qualidade

A validade deste Certificado de Conformidade está atrelada à realização das avaliações de manutenção e tratamento de possíveis não conformidades de acordo com as orientações do OCP previstas no RAC específico. Para verificação da condição atualizada de regularidade deste Certificado de Conformidade deve ser consultado o banco de dados do Inmetro.

The validity of this Certificate of Conformity is tied to evaluations of maintenance and treatment of possible non-conformities according to OCP guidelines provided in specific RAC. For verification of the condition of regularity of this Certificate of Conformity should be consulted the INMETRO database.

Certificado de Conformidade Certificate of Conformity

Equipamentos para Consumo de Água

N° 02578-1G(1)/2017

Emissão / Issue:
13/07/2017

Revisão / Review: 00

Validade / Validity:
12/07/2022

Laboratório de Ensaio <i>Testing Laboratory</i>	Relatório de Ensaio <i>Testing Report</i>	Data de Emissão <i>Issue Date</i>
CCDM/UFSCAR - FUNDAÇÃO DE APOIO INST. AO DESENV. CIENTÍFICO E TECNOLÓGICO	LabFil17-000045	09/06/2017

Produto Certificado
Certified Product

Família: 1G(1)

Modelo	Marca	Código de Barras	Descrição
Cristal Plus 06L - 1 Elemento Filtrante	Stefani	7896877480167	Família 1G(1) Aparelho por Gravidade - POU Retenção de Partículas Classe C Com Redução de Cloro Com Eficiência Bacteriológica
Cristal Plus 08L - 2 Elemento Filtrante		7896877480181	

Informações Adicionais
Additional Information

N/A

Histórico de Revisões
Revision Description

n° rev.	Data / Date	Alteração / Alteration

